

The 义顺情缘 Rangkaian Nee Soon நீ துன் இணைப்பு Nee Soon Link

Our Vision: Home With A Heart • **Our Mission:** Building a safe, inclusive, sustainable and vibrant Town

Published by Nee Soon Town Council | MCI (P) 083/07/2019 | Issue No 24 2019

AN INCLUSIVE INTERCHANGE FOR ALL The Yishun Integrated Transport Hub | 关爱与包容的义顺综合交通中心



Bee-friendly Nee Soon

Find out how beekeeper Mr John Chong and Nee Soon Town Council create a bee-friendly community.

Pg 6 - 7



Cheap Eats in Kebun Baru

Cheap and good food joints are commonplace in Kebun Baru. Try them out!

Pg 8 - 9



Yishun Integrated Transport Hub (in Malay & Tamil)

Pg 15 - 16



Minister Shanmugam, Mr Louis Ng, Er. Dr. Lee Bee Wah and Assoc Prof Muhammad Faishal Ibrahim went on the Yishun Integrated Transport Hub familiarisation tour to ensure bus operations run smoothly.

Hailed as an air-conditioned bus interchange with many “firsts” under its belt, Yishun Integrated Transport Hub (YITH) opened its doors to the public on 8 September 2019. The first bus interchange with two Heart Zones, it is also the first dedicated inclusive service training centre, and the first bus interchange appointed by the Agency for Integrated Care (AIC) as a Dementia Go-To Point (GTP). MPs for Nee Soon GRC Minister K Shanmugam, Assoc Prof Muhammad Faishal Ibrahim, Er. Dr. Lee Bee Wah and Mr Louis Ng went on a familiarisation tour conducted by SMRT staff.

SMRT Buses signed a Memorandum of Understanding on 23 August with AIC, the Alzheimer’s Disease Association (ADA), Guide Dogs Singapore (GDS), Handicaps Welfare Association (HWA), and Singapore Association of the Visually Handicapped (SAVH) to equip its staff with relevant training to support those with dementia and disabilities.

Minister Shanmugam said: “A lot of thought was given to making the hub more inclusive. People recognise that this is a very different town from 10 years ago, with more developments coming (that) greatly enhance the quality of life in Yishun.”

Continued on page 2

义顺综合交通中心2019年9月8日启用。这个冷气巴士转换站有许多前所未有的新设施，如2个“爱心相助站”。同时，它是首所包容性服务培训中心，也是首个指定为“失智关怀站”的巴士转换站。在开幕前，义顺集选区议员尚穆根部长、费绍尔副教授、李美花博士与黄国光先生参观了转换站。

在议员们的见证下，SMRT巴士在8月23日与护联中心、新加坡失智症协会、新加坡导盲犬协会、残疾人士福利协会，以及新加坡视障人士协会签署合作备忘录，培训职员如何更好地帮助特需人士和失智症人士。

尚穆根部长说：“当局经过深思熟虑，使综合交通中心更具包容性。居民们都认识到，我们的市镇已经和10年前截然不同。接下来还有更多设施，义顺居民的生活品质将会大幅度提升。”

费绍尔副教授说：“义顺综合交通中心是个好例子，展现我们如何利用设计为国人营造更包容性的交通环境，包括乐龄人士、残障人士及有年幼小孩的家庭。”

文续第2页

COMMUTER-FRIENDLY AND INCLUSIVE FEATURES AROUND 兼具方便与包容性的设施比比皆是



Residents Give The Thumbs Up

Mr Law King Lan, 60

"As a wheelchair user, I am glad that the new interchange is fully barrier-free; I can go anywhere I want without fear of the rain as it is all sheltered. Today I am here to explore how to go to the Yishun MRT from this bus interchange. It's like homecoming — the first Yishun bus interchange was built here too."

Ms Lisa, 42

"I frequently come to this place, for the various takeaways at the shopping mall, and grocery shopping at the Sheng Siong supermarket. It's cooler and more convenient to come here now."

Continued from page 1

Assoc Prof Muhammad Faishal Ibrahim said: "YITH is a very good example of how we can better leverage design to create a more inclusive environment for commuters including the elderly, persons with disabilities and families with young children."

Second Day Rush-Hour Jam Eased Within A Day

A traffic jam at the traffic light junction outside the interchange was spotted on 9 September morning. In response, three measures to help ease the jam were swiftly implemented. These include:

- Adjusting the timings of the traffic lights
- Deploying more marshals to control traffic flow into and around the transport hub
- During peak hours, buses that have not started their shifts were not allowed to turn into the interchange.

Nee Soon MPs and volunteers closely monitored the handling of the situation. Assoc Prof Muhammad Faishal Ibrahim also updated residents of the situation on Facebook Live.

YITH is located within Northpoint City

Getting to YITH from Yishun MRT:

1. Take Exit D from the MRT Station towards Northpoint City
2. Proceed past the shops to "Swee Heng 1989" Bakery
3. Take escalators next to the bakery up to level 1
4. One of the entrance to YITH is next to Heavenly Wang at Level 1

文接第1页

繁忙时段拥堵问题一天内缓解

在9月9日早上，综合交通中心外发生交通阻塞。三项措施雷厉风行地落实，缓解拥堵问题。它们包括：

- 调整交通灯的时间
- 增加了执勤人员的数量，控制来往综合交通中心的交通
- 巴士在繁忙时段，如果还没开始轮班，不可以转入巴士转换站

义顺议员和基层义工密切留意情况。费绍尔副教授也把情况好转的实况在面簿直播平台与居民分享。

义顺转换站设在纳福城

从义顺地铁站到义顺综合交通中心：

1. 从地铁站的D出口，前往纳福城
2. 途经店面，直达 "Swee Heng 1989" 西饼店
3. 乘坐西饼店旁的电梯，到达1楼
4. 义顺综合交通中心的其中一个入口就在“旺”餐厅旁边。



居民赞好

沈女士, 40岁

"新的巴士转换站现在比较靠近大牌932，也是我家。感觉很好，因为现在有冷气设备。我看到充电站及饮水站。以后来这里装水来喝应该很方便。"

林金莎, 66岁

"我觉得这个地方既舒服又非常注重乐龄人士的需要。看到这么多椅子让老年人休息就知道了。我一直期盼综合交通中心竣工。我终于如愿以偿！女儿通常每个星期一次驾车载我来纳福城。有了新的转换站，我可以自己乘坐803号巴士来这里。我非常感激！"

NDP 2019 LIVE SCREENING ALFRESCO @ YISHUN MRT



Around 2,000 residents gathered to watch the National Day Parade (NDP) live screening at the hardcourt beside Yishun MRT station on 9 August. The cosy outdoor gathering harked back to kampung days, when enjoying a TV programme was a group activity at the house of a rich neighbour who owned a TV.

Eyes were riveted to the wide screen as NDP performances panned out, especially during the soulful rendition of this year's theme song "Our Singapore". Nee Soon MP Mr K Shanmugam was at the live screening to celebrate Singapore's birthday with residents, while the other MPs were at the Padang for the main celebration.

The huge screen awed Ridha bin Farok, 36. "The atmosphere is better because of the carnival," he added.

Lin Jing Kang, 35, echoed this sentiment. "This live screening brings everybody together; it's more exciting, more vibrant, like old times. It's the company of people that is important, the more the merrier," Jing Kang explained. "It's good to document history and have celebrations like these," he added.

A *pasar malam* (night bazaar) and carnival was also held at the hardcourt. Free snacks such as Dragon's Breath candy, seaweed fries and popcorn were given out to delighted residents. Mr Shanmugam posed for photos with residents at the carnival's breathtaking futuristic light displays.



An inclusive Nee Soon Central

Celebrates

NATIONAL DAY



The National Day Parade (NDP) Mobile Column took to the heartlands for the first time on 10 August, passing by Block 749 Yishun Street 72 where 200 Nee Soon Central residents gathered to witness the momentous drive-past. Among the 200 were some special invitees whose beaming smiles expressed their joy at having front-row views to this unique spectacle.

These special invitees – beneficiaries of the Sree Narayana Mission Nursing Home – experienced a memorable National Day that involved watching live band performances and a magic show, participating in a lucky draw, and receiving freebies. They were hosted by students from Yishun Town

Secondary School, as part of a specially planned programme organised by Nee Soon Central Zone 2 Residents' Committee (RC).

Recognising that these beneficiaries may not have the chance to experience heartland celebrations, or the actual NDP at the Padang, the event planning team decided instead to bring the celebrations to the beneficiaries. The team leveraged on the pavilion at Block 749 to drive home the space's objective of being a focal point for various pockets of the community to come together.

Guest-of-honour for the event, Nee Soon MP Assoc Prof Muhammad Faishal Ibrahim, joined attendees for the celebrations at the pavilion.



LEGENDS AND MEMORIES OF KEBUN BARU PAST

Kebun Baru residents celebrated their town's colourful heritage and the living legends among them on 22 June 2019 at Down the Memory Lane @ Kebun Baru. The nostalgia-themed event held at Kebun Baru Community Club was also a heartland Bicentennial celebration.

Kebun Baru MP Mr Henry Kwek kicked off the celebrations by introducing an audio-visual presentation on vintage gramophones by Mr David Row. Residents were rewarded with a full-fidelity listening experience of warm vinyl music emanating from antique gramophones like the Edison Phonograph 1877, which had a wax cylinder, and the world's first gramophone, which was invented in 1887. A renaissance ambience permeated the air as oldies such as "It's a Long Way to Tipperary", "Hong Deng Lu Jiu Ye (红灯绿酒夜)" and "Bunga Sakaru" were played from vinyl records. Mr Looi Im Heok, a living legend who won the 1966 Singapore Grand Prix Motorcycle Championship, was also present at the event.

Exhibition panels depicting famous landmarks past and present, such as the Kebun Baru Bird Singing Club, the Teacher's Estate, and Hainanese Village, made for an educational tour on the town's vibrant past. Internet-savvy residents scanned QR codes on the panels to listen to deep-dive interviews on these places as well as their neighbourhood heroes.

One living legend is Singapore's last surviving "Flying Tiger" Captain Ho Weng Toh. Volunteer World War II pilots who fought against the armies of Imperial Japan in China were known as "Flying Tigers". In total, he flew on 18 missions in a B-25 Bomber. He later settled down in Singapore, raised three children and retired as Chief Pilot with Singapore Airlines in 1980.

Residents also revisited their days of youth through games of yesteryear, like hopscotch and pick-up sticks. Margaret See, a resident who has lived in Kebun Baru for more than 40 years, was in high spirits. "It's convenient and comfortable to live here, people know me, and I also know them. I am looking forward to the new Mayflower MRT."



Singapore's Last Surviving Flying Tiger

REDUCING BEE DEATHS



Mr John Chong extends a warm welcome to visitors of BEE aMAZEd Garden

On 3 September 2019, the Town Council announced that it is partnering with BEE aMAZEd Garden to relocate bees found in the estates. What led to this partnership, and how does it involve Nee Soon residents? We speak to BEE aMAZEd founder Mr John Chong to dig out the details.

What's the deal with bees?

“Without bees, one third of our food sources will be gone,” declared Mr Chong. It's not just berries and fruit plants that bees help pollinate. Bees are also responsible for pollination of grass and clover, which are cattle feed, and hence are important contributors to the meat and dairy industries.

All over the world, “bee population is on the decline”. “In some parts of China, people have to climb trees to pollinate the flowers,” Mr Chong said. There has also been talk of using drones for pollination. While these methods are innovative, he feels that the best solution is to “let nature do its work”. Bees are the solution to pollination.

Marriage of minds

BEE aMAZEd Garden has been sited at Lorong Chencharu for two years, but it was only in September this year that its partnership with the Town Council materialised. Mr Chong's presentation at a Nee Soon South Sparkletots' Science Day in July sparked a

conversation on beekeeping between him and Nee Soon South MP Er. Dr. Lee Bee Wah.

Having recognised the significant role bees play in ecosystem sustainability, the Town Council then announced in September that they would work with BEE aMAZEd, and bee-friendly pest control companies, to manage residents' queries and concerns about bees in the estates.

Beekeeping – a global practice

Beekeeping culture is alive in other parts of the world. Rooftop beekeeping, for example, is a practice at top New York hotels like Waldorf Astoria and the Hilton. These bee gardens are even managed by a resident beekeeper.

Brisbane, Australia, is an excellent example of a bee-friendly community. Mr Chong had been walking at Roma Street Parkland, a garden near the central business district, when he noticed two colonies of bees. “[The authorities] just put a sign there: ‘Beware – two newly relocated beehives’. Just like that! No barrier, no net, nothing! Just a sign. It was very mind-boggling for me,” he said, chuckling. “In Singapore, I think a lot of people will complain to NParks and say ‘Aiyo, destroy them lah, before they sting my children,’” he said wryly.

Utrecht, in the Netherlands, saw a 45% growth in the bee population after flowers, bushes, and trees were planted along highways, roads, and even bus stop roofs.

What to do if you

First, confirm that the insects you see are really bees. Sometimes, wasps get mistaken for bees.



Bee

- Orange-yellow and black stripes on body
- Body is covered in fine hairs
- Body is “fat”

DO NOT APPROACH THE HIVE

You may be perceived as a threat if you approach the hive – even if you do it slowly. Warn your family and neighbours to keep a distance from the hive as well.

No magic tricks, just science

The BEE aMAZEd-Nee Soon Town Council partnership is a small but significant step towards “making Singapore bee-friendly again”, said Mr Chong. Those interested in learning about bees, or want to observe bees, can do so by visiting BEE aMAZEd. They may even get to observe how Mr Chong approaches his colony of 30,000 local honey bees (*Apis Cerana*) without getting himself stung. It is not a magic trick. In fact, not getting stung is as simple as remaining calm around bees. When fear kicks in, people tend to get agitated, provoking the bees.

In every BEE aMAZEd class, Mr Chong will come across at least one participant with a fear of bees. He was not always fond of bees either. “When I was a school principal, a colony of bees came to my compound. When I noticed them, I was paranoid. I directed my Operations Manager to call the pest control to kill them. Now that I am a beekeeper, I know that was my mistake.”

A lot of this fear and dislike of bees stems from lack of understanding. African killer bees – the most aggressive bee species – do not exist in Singapore. The most aggressive species here is the Asian Giant Bee. They are normally found in nature reserves, and in very tall trees six to seven storeys high. Mr Chong said: “Because the hive of the Asian Giant Bees is so high up in the trees, how can they be a threat or danger to

spot a beehive

As methods for managing each insect are different, be sure that you identify the creatures correctly.



Wasp

- Bright yellow and black stripes on body
- Very little hairs on body
- Body is thin and slender

DO NOT ATTEMPT TO COVER THE HIVE

Call the Town Council.
The Town Council will advise you on the next steps to take.

anyone, unless we deliberately provoke them?”

Inside the mind of a beekeeper

Ultimately, Mr Chong’s love for bees stems from a deep understanding about the insects’ habits and characteristics. “Bees will take whatever natural resources available within their means [to collect the] pollen and then make it into honey,” he observed. In this aspect, humans can learn from the insect’s industrious nature. “I use bees as an analogy to teach [participants of BEE aMAZEd’s programmes] how to be resilient – all the good values,” he added.

Mr Chong’s ultimate dream is to work with community gardeners in Singapore to keep bees safely and responsibly. Beekeeping done right, which is with lots of love and care, would produce “gentler”, safer bees, he says.

“But then also, bees are just like human beings. You can train up a child, [and] the child can be nice, but the child can also be very nasty. Why some children can be very nasty, because we mistreat the child,” he mused. “When you go and treat your bees with love and care, they are gentler. But if you mistreat your bees... Same thing like when you mistreat your own children lah. You bring up children who are nasty, angry, defiant, and always wanting to cause trouble.”

Bee Ready for a Bee Encounter

Wherever there are plants – even grass – bees can be found. However, this is no cause for alarm. In fact, the best way to prevent a bee encounter from ending with someone getting stung is to move slowly away from the bees. Think of it as a stealth mission where your objective is to escape undetected.



Think statue

Avoid being detected, and provoking an unnecessary attack, by staying calm and still – just like a statue.



Keep your hands to yourself

This may be difficult as many of us reflexively swat at insects. Relax your hands and let them drop to your sides. Make as though you’re standing at attention.



Retreat!

Back away from the bees v-e-r-y slowly to avoid agitating them. You don’t want to draw attention to your exit by making noise or big movements.

If you’ve encountered a colony of bees and have sufficient reason to believe they might cause inconvenience to humans, contact the Town Council to request for an assessment of the colony. The Town Council will work with BEE aMAZEd to assess the situation, and relocate the bees if it is deemed necessary.

Seek medical attention immediately if you display severe symptoms of allergy after being stung. Severe symptoms include breathlessness, wheezing, and feeling weak.



What You Didn’t Know About Bees



Enough to fit onto a plastic stirrer

That’s about the maximum amount of honey a single honey bee produces in its lifetime.



Bees are friends to butterflies

Both insects are great pollinators. That’s why it’s likely that you’ll find bees wherever there are butterflies.

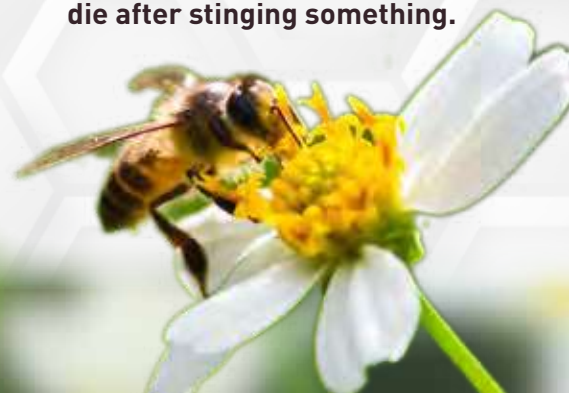
They have their honey – and eat it

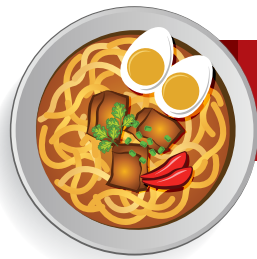
Bees produce honey for their own consumption. However, they typically produce 2-3 times more honey than they can consume, allowing humans to enjoy it too!



They hate stinging you

Bees don’t want to sting people just as much as people don’t want to be stung. That’s because bees die after stinging something.





CHEAP EATS IN KEBUN BARU

UNDER \$3



You can easily find quality food below \$3 at Mayflower Food Centre in Kebun Baru. In this issue, we introduce three stalls that win the accolades of residents.

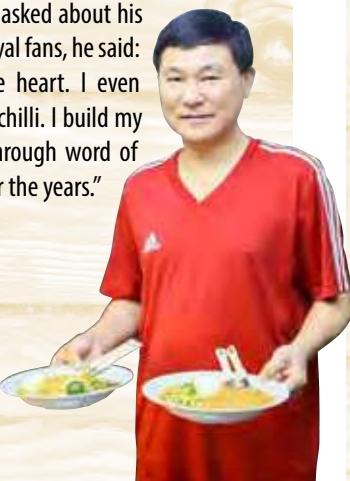
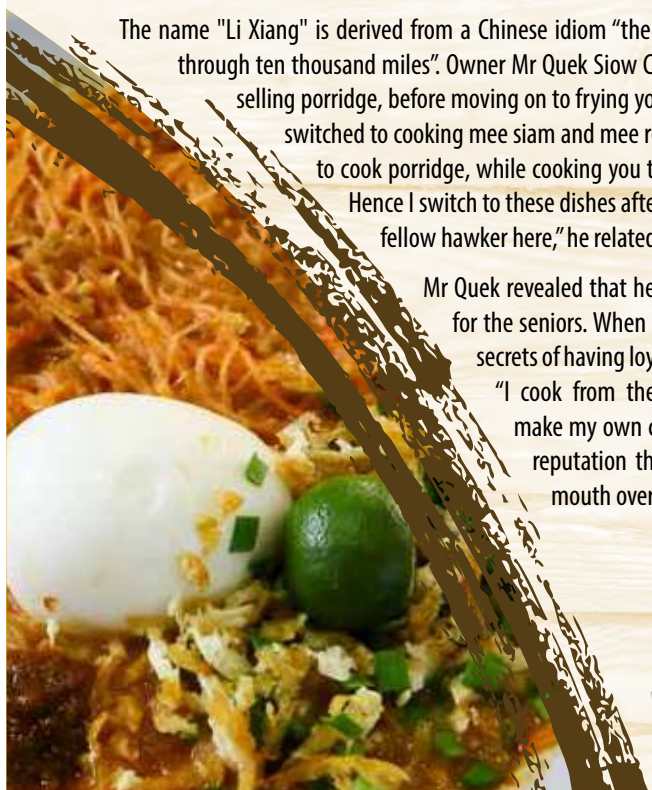
House of Li Xiang Location: Mayflower Food Centre, #01-17

Mee Siam @ \$2.50
Mee Rebus @ \$2.50

The word "just right" creeps into one's consciousness when you eat this stall's mee siam and mee rebus. Garnished with fried tofu, calamansi lime, hard-boiled egg and chives, the mee siam is just right in both flavour and proportion. Mee rebus is sprinkled generously with bean sprouts that adds a crunchy taste.

The name "Li Xiang" is derived from a Chinese idiom "the aroma of good food wafts through ten thousand miles". Owner Mr Quek Siow Chay, 55, started off in 1986 selling porridge, before moving on to frying you tiao and six years ago, he switched to cooking mee siam and mee rebus. "I need a bigger space to cook porridge, while cooking you tiao means taking in fumes. Hence I switch to these dishes after learning the recipe from a fellow hawker here," he related.

Mr Quek revealed that he kept the price low to cater for the seniors. When asked about his secrets of having loyal fans, he said: "I cook from the heart. I even make my own chilli. I build my reputation through word of mouth over the years."



Ju Fu Yuan Vegetarian Delight Location: Mayflower Food Centre, #01-14

Brown rice with three ingredients @ \$2.50
Vegetable curry @ \$2, Lor Mee @ \$2, Laksa @ \$2
Coffee flavoured "ribs" @ \$2.50

Nutritious, creative vegetarian food at rock-bottom prices. If you find it hard to believe, this becomes a reality once you start munching away on the freshly prepared dishes from Ju Fu Yuan Vegetarian Delight.

Owner Mr Franky Chee, 38, revealed that the origin of the name is a pun on his Chinese name "集富", which means "accumulation of wealth". The stall name "聚福" denotes "accumulation of merits". When he was 16, he learnt culinary skills from a veteran chef in a seafood restaurant for three years. "He taught me about moral values first, such as not being wasteful. He would say: 'Will you eat the food that you cook yourself? If even you cannot accept it, how to serve to patrons?'" He also let on that he has to remain standing for one whole hour when cooking chilli to ensure a high standard.

The vegetable curry is aromatic, while

the brown rice retains much moisture and is soft – suitable for elderly folks' consumption. The coffee flavoured "ribs" are a delightful surprise. "Besides ensuring high quality ingredients, I also constantly adjust my recipe according to the feedback of residents," he said. He also allowed generous residents to pay in advance for free treats to the seniors.



Zhen Ming Pork Ribs Prawn Noodle Location: Mayflower Food Centre, #01-04

Lor mee @ \$2.50
Prawn noodle soup @ \$2.50/\$3
Pork ribs prawn noodle @ \$3

Mr William Chan (or Ah Choon) and Mdm Irene Teo run this humble prawn noodle stall. Their stall opens from 5am to 2pm daily, or until stocks run out. And it usually runs out fast; by 10.30am on a weekday, they were already out of some dishes. Their popularity boils down, literally, to the stock the couple makes from scratch.

The prawn noodle soup may be just \$2.50, but it contains real sea prawn. The prawns are the base for a rich, sweet broth that is also light on the palate. The couple also uses black sugarcane and stone honey to make their broth, getting these supplies all the way from Tampines to ensure their broth keeps its unique taste. "A lot of people use rock sugar – too sweet," said Mr Chan. "Cooking the sugarcane and honey takes a lot of time," he added. He and his wife come to the stall as early as 2am to start cooking.

The bee hoon mee noodles in the prawn noodle soup absorb the stock well, and are deliciously slurp-worthy. The sliced meat is tender and sweet, indicating freshness. The version with pork ribs comes with a helping of soft and flavourful ribs, making for a fuller meal. The lor mee, at \$2.50, is another must-try. Its gravy is wonderfully savoury, and portion of ingredients generous.





哥本峇鲁价廉物美的美食

3元以下 \$3



在哥本峇鲁，你可以轻而易举在美华熟食中心找到价格低于3元的美食。
这一期，我们介绍三个获居民好评的摊位。

真鳴肉骨虾面

地点：美华熟食中心，#01-04

卤面2元5角

虾面汤2元5角/3元

肉骨虾面3元

曾連春先生与妻子张梦爱女士一起经营这家朴实的虾面摊位。摊位从早晨5时开到下午2时，或到卖完为止。他们的虾面常供不应求，平日早上10时30分就已卖得七七八八，有些材料已用完。受欢迎的程度归功于夫妻档所做的汤底。

虾汤虽然只卖2元5角，却用新鲜的虾熬制而成，味道浓郁清甜。他们用黑甘蔗与石头蜂蜜熬汤，每天凌晨2时就开始熬汤。曾先生说：“许多人用冰糖，太甜了。熬煮甘蔗和石头蜂蜜蛮耗时的，不过味道会比较好。”

一口下去，米粉面吸收虾面汤的精华，非常爽口。新鲜肉片既嫩又香甜。柔软又香浓的猪肉排骨，让人更加饱足。此外，这里的卤面价格才2元5角，也是非尝不可的。除了浓郁的卤汁，分量也非常可观。



聚福缘素食快餐店

地点：美华熟食中心，#01-14

糙米饭，任选3个配菜2元5角

咖喱菜2元，卤面2元，叻沙2元

咖啡“排骨”2元5角

营养丰富、富有创意、价廉物美的素食。如果你不相信有这种好料，吃过聚福缘素食快餐店的佳肴就会相信了。

摊位名字的出处是摊主徐集富（38岁）的中文名字。除了发音相似，聚福也意味着累积功德。他在16岁时就投师，向海鲜餐厅的主厨学习烹煮技巧，长达3年。徐集富回忆说：“他教我做厨师应有的品德，如不随便浪费食材。他常说：‘你会吃你自己煮的食物吗？如果连你也不能接受，如何端给食客？’”徐集富也透露，为了维持食物的质量，他每天都得站着煮咖喱整整1小时。



这摊的咖喱菜香味四溢，而糙米饭则湿润松软，适合乐龄人士食用。咖啡“排骨”更令人惊喜。他说：“除了保持高质量的材料，我常常对我的食谱稍作改变，以迎合居民的味蕾。”他也让热心的居民捐钱，请邻里的乐龄人士免费享用素食。



里香之家

地点：美华熟食中心，#01-17

米暹2元5角，马来卤面2元5角

当你品尝里香之家的米暹和马来卤面时，“刚刚好”三个字会浮现在你的脑海。佐料有炸豆腐、酸柑、全熟蛋与葱，味道与分量都恰到好处。马来卤面洒满豆芽，咬起来爽脆可口。

“里香”这个词汇来自成语“万里飘香”。摊主郭绍星（55岁）述说，他在1986年开始卖粥，后来改卖炸油条。6年前，他选择卖米暹与马来卤面。他说：“煮粥需要更大的空间，炸油条则得吸入大量浓烟。我向一位小贩学习怎么煮米暹与马来卤面后，觉得可行，就煮这2道佳肴了。”

郭先生透露他维持低价是为了乐龄人士。问及他如何保留忠实的食客时，他说：“我用心地煮每盘食物，甚至亲手制作自己的辣椒酱。这些年，我的生意都是靠口碑建立起来的。”



OUR RESPONSE MATTERS

A gunman at Northpoint City shot several shoppers and live-streamed his rampage on social media. But within minutes, swift-acting officers from the Singapore Police Force had him subdued. Singapore Civil Defence Force paramedics then rushed to the aid of injured shoppers. This live simulation at the latest SGSecure roadshow carried one key message: the public's coordinated response helps authorities effectively crack down on terror.

“What you saw today is an attempt to try and bring into the heartlands and malls, a greater awareness of SGSecure, and the need for us to be better prepared. We have to make sure that places like these are geared up,” said Home Affairs and Law Minister Mr K Shanmugam, who launched the roadshow on 24 August at Northpoint City. He also joined fellow Nee Soon MPs Er. Dr. Lee Bee Wah, Mr Louis Ng, and Mr Henry Kwek in touring the roadshow that day. Assoc Prof Muhammad Faishal Ibrahim toured the roadshow at a separate time.

The roadshow's new interactive format features a simulated terror attack in a mock cinema, and interactive touch screen panels. Visitors were taught to spot a vehicle-borne improvised explosive device, and learnt cardiopulmonary resuscitation (CPR), defibrillation, and first aid at the various exhibition booths.



“What you saw today is an attempt to try and bring into the heartlands and malls, a greater awareness of SGSecure, and the need for us to be better prepared. We have to make sure that places like these are geared up.”

– Mr K Shanmugam



Many volunteers from local grassroots and religious organisations helped at the roadshow. “Practice makes perfect. Hosting the roadshow in a mall encourages the whole family to come down and learn how to save lives,” observed Soh Li Lin, 28, a Community Emergency and Engagement (C2E) Committee volunteer.

Ali bin Salleh, 59, said SGSecure helps impart “good life-saving skills”. As the Chairman of Ahmad Ibrahim Mosque, he supports the movement by encouraging mosque members who have participated in SGSecure to pass on their skills to others.



STAYING AT HOME JUST WASN'T FOR ME



For Ms Jolene Wong, tapping on the Career Support Programme by Workforce Singapore helped restart her life in the working world.

After working at Schneider Electric as a product market manager for over 10 years, Jolene Wong felt that she needed a break from work. So she left the workforce and decided to spend time pursuing her interests.

During her one and a half years of rest, the Nee Soon resident spent her time with her two children, establishing stronger relationships with her neighbours and picked up baking full-time with At-Sunrice GlobalChef Academy using her Skillsfuture credits.

But as the days went by, “I realised it’s not my character to be a housewife,” she quips. As such, she took steps to get back into the workforce.

Thanks to Workforce Singapore’s Career Support Programme (CSP), she was able to secure a role at SICK Pte Ltd, a German-based producer of sensors and sensor solutions for industrial automation applications. We sat down with Ms Wong to find out more about her journey back to work.

What is your role at SICK Pte Ltd and how did you find out about this position?

I’m a product market manager, mainly for SICK’s smaller and intelligent sensors. Usually, I communicate with the company’s Southeast Asian clients, helping them understand more about our products so that they can market them. I found out about this position through an agent and it turned out to be the right one.

You were out of work for more than a year. Did you have to make any major adjustments to your lifestyle?

It wasn’t easy because living in Singapore is expensive. But my leave was a pre-calculated move so my family was not in a bad situation. We just had to be more cost-conscious and I changed my daily objectives and lifestyle. Instead of the typical office setting, my neighbourhood and environment became my workplace.

How did you go about doing that?

During the day, I shared food with my neighbours, allowing me to get to know them more on a personal level. These interactions gave me the time to observe what a HDB lifestyle is like during the weekday. It’s very different from the times when we’d come home from work.

When you decided to return back to work, were there any challenges you faced during the job search?

There were a few problems during my job search. Initially, I wanted to re-enter product marketing in a different industry. I wanted to go into the Fast Moving Consumer Goods sector. However, most companies preferred candidates with experience in that specific industry so it was hard for me to find the right fit.

After being away from the workforce, was it difficult to transition back?

The hardest was struggling to adapt to working life again, being punctual and responsible, and investing my time with people. I wanted to create meaningful relationships with my colleagues that extended beyond work. So I had to ensure that everyone felt welcomed whenever I approached them.

How did you find out about WSG’s Career Support Programme?

I only found out about it from HR a few months after I joined. I guess they were just waiting to see if I was able to fit into the company and to be fair. I did not research much about it because for me, I focus more on the job-scope.

You’ve been in SICK for about a year. Do you think you benefitted from CSP?

Definitely! After joining SICK, they used part of the grant to invest in my training. As I have to market SICK’s products to potential clients, they flew in a trainer from Germany to ensure that I could adapt well and understand their products. It took a lot of people to help me adapt and learn, and I thank SICK for giving me this opportunity and believing in me.

Discover jobs that have government support on MyCareersFuture.sg jobs portal.

Visit <http://bit.ly/NeeSoon-MCF> today!

Discovering A Gem

As Managing Director (Southeast Asia) for SICK, Mr Andrew Ang has always been on the lookout for the best talent for the job. He shares why CSP was a great solution to the company’s recruitment woes.

How did you find out about CSP?

I chanced upon a Skillsfuture feature in The Straits Times and went onto the website, which led me to discover so many more programmes that we could tap on. CSP appealed to us because it was difficult to recruit people, especially seasoned engineers. Some functions in our company require engineers with years of experience and certain soft skills.

How did CSP benefit your manpower needs?

SICK was hiring for over three months for Jolene’s role and with CSP, we were able to discover her. We appreciate that there is a platform for us to find the best fit for the company. And our experience was quite pleasant.

What advice would you give to future employers?

There are a lot of hidden gems out there and I encourage hiring managers to keep an open mind. Hard skills matter, but soft skills and the willingness to learn is just as important.

Under the grant, SICK was able to enjoy up to \$42,000 in salary support to hire eligible Singaporean citizens.

NATIONAL DAY RALLY 2019 HIGHLIGHTS

FOR OUR CHILDREN



PRE-SCHOOL

- Income ceiling for additional subsidies to be **raised to \$12,000** (from \$7,500) next year, benefitting 30,000 more households
- Higher subsidies**, with low-income families benefitting more

TERTIARY

- Polytechnic bursaries to **increase to 95%** (from 80%) of school fees
- Autonomous Universities' bursaries to increase to up to 75% (from 50%) of school fees
- Annual fees** for full-time degree at Singapore Institute of Technology (SIT) and Singapore University of Social Sciences (SUSS) **to be lowered**
- More bursaries** will be available for medical and dentistry students from low-income families
- More bursaries** will be available for publicly-funded diploma and degree programmes in Institutes of Technical Education (ITEs), Nanyang Academy of Fine Arts (NAFA), and LASALLE College of the Arts



FOR OUR FUTURE

TACKLING CLIMATE CHANGE

- Government prepared to spend \$100 billion or more in the next 50-100 years on infrastructure, coastal defences, and other developments to **protect Singapore** from effects of rising sea levels

GREATER SOUTHERN WATERFRONT

- Exciting new project on prime land with more housing, commercial and entertainment opportunities



FOR THOSE WHO WISH TO CONTINUE WORKING*

RETIREMENT AGE

Age	62	63	65
Year	2019	2022 (2021 for those in Public Service)	2030

RE-EMPLOYMENT AGE

Age	67	68	70
Year	2019	2022 (2021 for those in Public Service)	2030

CPF CONTRIBUTION RATES



- CPF contribution rates** for workers above 55 years old will be **raised** gradually from 2021. Eventually, **rates will taper down** from 60 years old, instead of 55 currently
- No changes to CPF withdrawal policies**, such as partial withdrawal at age 55, and starting CPF payouts from 65 years old

* subject to economic conditions

2019年国庆群众大会重点

助您应付孩子的学费



学前教育

- 可获额外托儿津贴的家庭月入顶限明年将调高至1万2000元（现为7500元），多3万户家庭将受惠
- 提供**更高津贴**，其中以低收入家庭受惠更多

高等教育

- 理工学助学金从学费的80%调高至**多达95%**
- 公立大学助学金，从学费的50%调高至**多达75%**
- 新加坡理工大学和新跃社科大学的全职学位课程，**学费将调低**
- 来自低收入家庭的医科与牙科学生将可获得**更多助学金**
- 在工艺教育学院、南洋艺术学院和拉萨尔艺术学院修读公共资助的专业及学位课程学生，也将获得**更多助学金**



为未来做好准备

应对气候变化

- 政府在未来50至100年愿意投入至少1000亿元增添设施、兴建沿海防御措施和其他建设，以应对海平面上升。

南部濒水海岸线

- 这个位于黄金地段的新项目，将为地区注入活力，提供更多住屋、商业和娱乐选择。



为想继续工作的年长国人打算*

退休年龄

年龄	62	63	65
年龄	2019	2022 (公务员为2021年)	2030

重新雇佣年龄

年龄	67	68	70
年龄	2019	2022 (公务员为2021年)	2030

公积金缴交率



- 政府从2021年起逐步**上调**55岁以上员工的**公积金缴交率**。最终，公积金缴交率将从60岁开始随着年龄下调，而不是目前的55岁。
- 领取公积金的政策维持不变**，仍可在55岁时提取一些钱，并从65岁开始领取公积金入息。

* 根据整体经济情况而定

SOROT RAPAT HARI KEBANGSAAN 2019

UNTUK ANAK-ANAK KITA



PRASEKOLAH

- Pada tahun hadapan, siling pendapatan buat subsidi tambahan akan **dinaikkan kepada \$12,000** daripada \$7,500 sebelum ini. **30,000 rumah tambahan** dijangka mendapat manfaatnya.
- Keluarga berpendapatan rendah akan menikmati lebih manfaatnya daripada **subsidi lebih tinggi** ini.

PENGAJIAN TINGGI

- Yuran dermasiswa politeknik **naik kepada 95%** berbanding dengan 80% sebelum ini.
- Yuran dermasiswa universiti berautonomi akan **dinaikkan sehingga 75%** daripada 50%.
- Yuran tahunan untuk ijazah sepenuh masa** di Institut Teknologi Singapura (SIT) dan Universiti Sains Kemasyarakatan Singapura (SUSS) akan **diturunkan**.
- Lebih banyak dermasiswa akan disediakan** untuk pelajar perubatan dan pelajar perigian yang berasal daripada keluarga berpendapatan rendah.
- Lebih banyak dermasiswa diploma dan ijazah** akan disediakan buat Institut Pendidikan Teknikal (ITE), Akademi Seni Halus Nanyang dan Maktab Seni LASALLE yang dibiayai umum.



BUAT MASA DEPAN KITA

MENANGANI PERUBAHAN IKLIM

- Kerajaan bersedia berbelanja sekitar \$100 bilion atau lebih dalam tempoh 50-100 tahun akan datang untuk membina infrastruktur, pertahanan pantai, dan perkembangan lain untuk **melindungi Singapura** daripada kesan kenaikan paras laut.

GREATER SOUTHERN WATERFRONT

- Projek baru yang menguja ini dibangunkan di kawasan utama dengan lebih banyak peluang perumahan, perdagangan dan hiburan.

BAGI MEREKA YANG INGIN TERUS BEKERJA*

USIA PERSARAAN

Usia	62	63	65
Tahun	2019	2022 (2021 buat mereka dalam perkhidmatan awam)	2030

USIA KEMBALI BEKERJA

Usia	67	68	70
Tahun	2019	2022 (2021 buat mereka dalam perkhidmatan awam)	2030

KADAR SUMBANGAN CPF



- Kadar sumbangan** Tabung Simpanan Pekerja (CPF) bagi pekerja berusia 55 tahun dan ke atas akan dinaikkan secara beransur-ansur mulai 2021. Akhirnya, **kadar sumbangan akan menurun** pada usia 60 tahun, dan bukan pada usia 55 tahun seperti sekarang ini.
- Tiada perubahan buat dasar pengeluaran CPF**, seperti pengeluaran separa mulai usia 55 tahun, dan permulaan pembayaran CPF mulai usia 65 tahun.

* bergantung kepada keadaan ekonomi

தேசிய தினக் கூட்டம் 2019ன் சிறப்பம்சங்கள்

நமது பிள்ளைகளுக்கு



பாலர் கல்வி

- கூடுதல் மானியத்திற்குத் தகுதி பெறுவதற்கான வருமான உச்ச வரம்பு அடுத்த ஆண்டு \$12,000 (\$7,500-லிருந்து) ஆக உயர்த்தப்படும்
- கூடுதல் மானியத்துடன் குறைந்த வருமானக் குடும்பங்கள் அதிகமாக நன்மையடையும்

உயர்கல்வி

- பலதுறைத் தொழில்கல்லூரியின் கல்விக் கட்டணத்திற்கான உதவி நிதி 95% வரை உயர்த்தப்படும் (80%-லிருந்து)
- தன்னாட்சிப் பல்கலைக்கழகங்களின் கல்விக் கட்டணத்திற்கான உதவி நிதி 75% வரை உயர்த்தப்படும் (50%-லிருந்து)
- சிங்கப்பூர் தொழில்நுட்பக் கழகம், சிங்கப்பூர் சமூகவியல் பல்கலைக்கழகம் ஆகியவற்றின் முழுநேரப் பட்டப்படிப்புக்கான ஆண்டுக் கட்டணம் குறைக்கப்படும்
- குறைந்த வருமானக் குடும்பங்களைச் சேர்ந்த மருத்துவ, பல் மருத்துவ மாணவர்களுக்குக் கூடுதல் கல்வி உதவி நிதி வழங்கப்படும்
- தொழில்நுட்பக் கல்விக்கழகங்கள், நன்யாங் நுண்கலைக் கழகம், லாசால் கலைக் கல்லூரி ஆகியவற்றின் பொது நிதி பெறும் டிப்ளோமா கல்விக்கும் பட்டப்படிப்புக்கும் கூடுதல் கல்வி உதவி நிதி வழங்கப்படும்



நமது எதிர்காலத்திற்காக

பருவநிலை மாற்றத்தைக் கையாளும் உத்தி

- கடல் மட்டத்தின் உயர்விலிருந்து சிங்கப்பூரைப் பாதுகாத்திட, அடுத்த 50 முதல் 100 ஆண்டுகளில் உள்கட்டமைப்புகள், கடலோரத் தற்காப்புகள், இதர மேம்பாடுகள் ஆகியவற்றுக்கு \$100 பில்லியன் செலவிட அரசாங்கம் தயாராக இருக்கிறது

பரந்த தென் நீர்முகப்பு

- அதிகமான வீடுகள், வணிக மற்றும் கேளிக்கை வசதிகளுடன் மைய நிலப்பகுதியில் விடுவிறப்பான புதிய திட்டப்பணி

தொடர்ந்து வேலை செய்ய விரும்புவோருக்கு*

ஓய்வுபெறும் வயது

வயது	62	63	65
ஆண்டு	2019	2022 (அரசாங்கச் சேவையில் இருப்போருக்கு 2021)	2030

மறுவேலைவாய்ப்பு வயது

வயது	67	68	70
ஆண்டு	2019	2022 (அரசாங்கச் சேவையில் இருப்போருக்கு 2021)	2030

மசேநி சந்தா விகிதம்



- 55 வயதுக்கு மேற்பட்ட தொழிலாளர்களின் மத்திய சேமநிதி சந்தா விகிதங்கள் 2021 முதல் படிப்படியாக உயர்த்தப்படும். முடிவில், தற்போதைய 55 வயதுக்குப் பதிலாக, 60 வயதிலிருந்து விகிதங்கள் படிப்படியாகக் குறையத் தொடங்கும்
- 55 வயதில் மத்திய சேமநிதி சேமிப்பிலிருந்து ஒரு பகுதியை எடுத்துக்கொள்ளுதல், 65 வயதிலிருந்து மத்திய சேமநிதி வழங்குதொகைகளைப் பெறத் தொடங்குதல் போன்ற மத்திய சேமநிதி பணமெடுப்புக் கொள்கைகளில் எந்த மாற்றங்களும் இல்லை

* பொருளியல் நிலவரத்திற்கு உட்பட்டது



One kopi-O kosong! Discount Gao Gao

Are you a Merdeka or Pioneer Generation resident? A great discount awaits you! For only 50 cents, you can get a hot *teh o kosong* or *kopi o kosong*. This promotion is available every Wednesday morning, and at all Nee Soon South coffeeshops. Just produce your Merdeka/Pioneer Generation card at the drinks counter to enjoy your healthier caffeine drink and *lim kopi* with your friends.

Nee Soon South MP Er. Dr. Lee Bee Wah said at the launch: "I wanted to encourage senior residents to reduce their sugar intake and stay socially active. So I approached the coffeeshops to discuss this promotion. I'm so glad they were all willing to help!"



Er. Dr. Lee Bee Wah advocates sugar-free beverages as part of a healthy lifestyle for Merdeka and Pioneer generation residents

Take personal responsibility for PMDs

Personal mobility devices (PMDs) have been banned from Housing & Development Board (HDB) block void decks and all HDB common areas* in Nee Soon since 1 September. This ban was effected after 15 Town Councils reported receiving almost 200 complaints about reckless PMD users within just one year. Police and surveillance cameras installed at public areas will help the Town Council identify errant riders. Reckless riders may be fined up to \$5,000 or taken to court.

"Remember that the new UL2272 fire safety standards will kick in by July 2020!"



*Common areas include void decks, corridors, staircases, lift landings, concrete aprons, playgrounds, fitness corners and hardcourts.

PERSONAL MOBILITY DEVICES (PMDs) HAVE BEEN BANNED FROM HOUSING & DEVELOPMENT BOARD (HDB) BLOCK VOID DECKS AND ALL HDB COMMON AREAS*



Created by and for the residents, the Bright Spot programme is a ground-up initiative that invites, encourages and involves residents to love and take ownership in keeping our community clean. The Launch of Bright Spots and Cleaner's Appreciation Day @ Yishun Greenwalk on 13 July 2019 was the brainchild of environmentalist trio Mr Kay Teck Hui (Greenwalk Residents' Committee Chairman), and members Mr James Png and Ms Jaslyn Lim.

Prior to the launch, a poster introducing all cleaners in Yishun Greenwalk estate and their respective blocks was put up. A Bitly link on the poster enables residents to express their words of appreciation. These words were



then compiled in a "Thank You" card that was presented to the cleaners during the launch. MP for Nee Soon East Mr Louis Ng and residents partook in litter picking around Yishun Greenwalk, including Yishun Nature Park. A sumptuous lunch was provided, alongside art and crafts booths that kept children entertained.

"We believe experiences and feelings, fostered during experiential participation, will help us reflect on our relationship with the environment. Hopefully, it would subsequently transform our behaviour," Mr Kay said. While litter picking is a viable option, there are other avenues to explore such as going door-to-door or setting up booths to spread the awareness, he added.

Sebuah Pusat Pertukaran Inklusif Untuk Semua HAB PENGANGKUTAN BERSEPADU YISHUN

அனைவருக்குமான சந்திப்பு நிலையம் யீஷூன் ஒருங்கிணைந்த போக்குவரத்து மையம்



Menteri Shanmugam, Profesor Madya Muhammad Faishal Ibrahim dan Er. Dr. Lee Bee Wah meraikan kemudahan inklusif yang telah dibina untuk orang kurang upaya.

அமைச்சர் சண்முகம், இணைப் பேராசிரியர் முகம்மது ஃபைஷால் இப்ராஹிம், இன்ஜினியர் டாக்டர் லீ பீ வா ஆகியோர், சிறப்புத் தேவைகள் உள்ளவர்களுக்கான உதவி அம்சங்களைக் கண்டு அகமகிழ்ந்தனர்.

Hab Pengangkutan Bersepadu Yishun (YITH) membuka pintu kepada orang ramai pada 8 September 2019. Ia dialu-alukan sebagai pusat pertukaran bas berhawa dingin yang mempunyai banyak perubahan yang dilaksanakan buat pertama kali di sebuah Hab Pengangkutan Bersepadu. Sebuah pusat pertukaran bas pertama yang mempunyai dua "Heart Zone", ia juga merupakan pusat latihan khidmat inklusif yang pertama, dan pusat pertukaran bas pertama yang dilantik oleh Agensi Penjagaan Bersepadu (AIC) sebagai "Dementia Go-To Point" (GTP). Anggota-anggota Parlimen GRC Nee Soon Menteri K Shanmugam, Profesor Madya Muhammad Faishal Ibrahim, Cik Lee Bee Wah dan Encik Louis Ng menghadiri lawatan pembiasaan diri yang dijalankan oleh kakitangan SMRT.

SMRT Buses menandatangani Memorandum Persefahaman pada 23 Ogos dengan AIC, Persatuan Penyakit Alzheimer (ADA), Anjing Panduan Singapura (GDS), Persatuan Kebajikan Orang Kurang Upaya (HWA), dan Persatuan Cacat Penglihatan Singapura (SAVH), untuk melengkapkan kakitangannya dengan latihan yang berkaitan supaya dapat membantu pesakit demensia dan mereka yang kurang upaya.

Menteri Shanmugam berkata: "Banyak pemikiran telah diberikan untuk menjadikan ia sebuah hub lebih inklusif. Orang ramai menyedari bahawa ini adalah sebuah bandar yang sangat berbeza

dari 10 tahun yang lalu, dengan banyak perkembangan yang akan meningkatkan kualiti kehidupan di Yishun."

Profesor Madya Muhammad Faishal Ibrahim berkata: "YITH adalah satu contoh yang sangat baik bagaimana kita dapat ungkil rekabentuk supaya mewujudkan persekitaran lebih inklusif untuk penumpang termasuk warga senja, mereka yang kurang upaya, dan keluarga dengan anak-anak kecil."

Kesesakan Lalu Lintas Hari Kedua Pada Waktu Sibuk Dikurangkan Dalam Masa Sehari

Kesesakan lalu lintas di persimpangan lampu isyarat di luar pusat pertukaran bas berlaku pada waktu pagi 9 September. Tiga langkah untuk mengurangkan kesesakan dilaksanakan dengan segera. Langkah-langkah tersebut adalah:

- Mengubah suai durasi lampu isyarat
- Menggunakan lebih ramai marsyal untuk mengawal aliran lalu lintas ke dalam dan di sekitar hab pengangkutan
- Semasa waktu sibuk, bas-bas yang belum memulakan shif mereka tidak dibenarkan masuk ke dalam pusat pertukaran bas

Bersambung di mukasurat 16



Anggota-anggota Parlimen Nee Soon menerima urutan acara mengenai kemudahan berbilang dari kakitangan SMRT.

நீ துன் குழுத்தொகுதி நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களுக்கு எஸ்எம்ஆர்டி அலுவலர்கள் பல்வேறு வசதிகளையும் பற்றி விவரமளித்தார்கள்.

முதல்முறையாகப் பற்பல அம்சங்களை அறிமுகப்படுத்தும் குளிர்சாதன வசதியுள்ள பேருந்து சந்திப்பு நிலையம் எனப் பாராட்டப்படும் யீஷூன் ஒருங்கிணைந்த போக்குவரத்து மையம், 8 செப்டம்பர் 2019 அன்று பொதுமக்களுக்குத் திறந்துவிடப்பட்டது. இரண்டு கருணை நிலையங்கள் கொண்ட முதல் பேருந்து சந்திப்பு நிலையமாகத் திகழும் இங்கு பிரத்யேகச் சேவை பயிற்சி நிலையமும் உள்ளது. ஒருங்கிணைந்த பராமரிப்புக்கான அமைப்பு, முதுமைக்கால மறதி நோய்க்கு உதவி நாடும் மையமாக நியமிக்கப்பட்டுள்ள முதல் பேருந்து சந்திப்பு நிலையமும் இதுவே. நீ துன் குழுத்தொகுதி நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களான அமைச்சர் சண்முகம், இணைப் பேராசிரியர் முகம்மது ஃபைஷால் இப்ராஹிம், இன்ஜினியர் டாக்டர் லீ பீ வா, திரு லூயிஸ் இங் ஆகியோருக்கு எஸ்எம்ஆர்டி அதிகாரிகள் புதிய போக்குவரத்து மையத்தைச் சுற்றிக்காட்டினார்கள்.

முதுமைக்கால மறதி நோயும் உடற்குறை உள்ளவர்களுக்கு ஆதரவளிக்க தனது ஊழியர்களுக்குப் பயிற்சி அளிக்கும் நோக்கத்துடன், எஸ்எம்ஆர்டி பேருந்து நிறுவனம் ஆகஸ்ட் 23 அன்று ஒருங்கிணைந்த

பராமரிப்புக்கான அமைப்பு, அல்சாய்மர்ஸ் நோய் சங்கம், வழிகாட்டி நாய்கள் அமைப்பு, ஊனமுற்றோர் சமூகநலச் சங்கம், சிங்கப்பூர் பார்வையில்லாதோர் சங்கம் ஆகியவற்றுடன் புரிந்துணர்வு ஒப்பந்தத்தில் கையெழுத்திட்டது.

"இந்த மையத்தை அனைவருக்கும் உகந்ததாக்குவதற்கு நிறைய முயற்சி எடுக்கப்பட்டது. இந்நகரம் 10 ஆண்டுகளுக்கு முன்பு இருந்ததைவிட இப்போது மிகவும் மாறுபட்டிருப்பதை மக்கள் உணர்கிறார்கள். யீஷூனில் வாழ்க்கைத் தரத்தைப் பெரிதும் மேம்படுத்தும் மேலும் பல மேம்பாடுகள் எதிர்வுகின்றன," என்றார் அமைச்சர் சண்முகம்.

"உகந்த சுற்றுப்புறத்தை உருவாக்குவதற்கு வடிவமைப்பை மேலும் சிறந்த முறையில் திட்டமிட்டதால் முதியோர், இயலாமைகள் உள்ளவர்கள், சிறு பிள்ளைகள் உள்ள குடும்பங்கள் உட்பட எல்லா பயணிகளும் நன்கு பயன்படுத்த முடியும் என்பதற்கு யீஷூன் ஒருங்கிணைந்த போக்குவரத்து மையம் மிகச்சிறந்த எடுத்துக்காட்டு," என்றார் இணைப் பேராசிரியர் முகம்மது ஃபைஷால் இப்ராஹிம்.

தொடர்ச்சி பக்கம் 16ல்

TERDAPAT BANYAK CIRI-CIRI INCLUSIF DAN MESRA PENGGUNA

பயணிகளுக்கு உகந்த, அனைவரையும் உள்ளடக்கும் அம்சங்கள் ஏராளமாக உள்ளன

Bilik menyusu bayi
தாய்ப்பாலூட்டும் அறை



Kemudahan bebas hadangan
seperti "graduated kerb edges"
untuk mereka yang berkerusi roda
சக்கர நாற்காலியில் நடமாடுவோருக்கான சாய்வான பாதை ஓரங்கள் போன்ற தடங்கலற்ற நடமாட்ட வசதிகள்



Tandas bebas hadangan
தடுப்பில்லாக் கழிவறைகள்



Zon Barisan Keutamaan dengan tempat duduk
இருக்கைகள் உள்ள முன்னுரிமை வரிசைப் பகுதிகள்



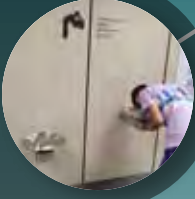
Stesen mengecaj
மின்னூட்ட நிலையம்



Papan bantuan berdekatan dengan Zon Barisan Keutamaan untuk penumpang yang memerlukan bantuan menaiki bas
பேருந்தில் ஏற உதவி தேவைப்படுவோருக்காக, முன்னுரிமை வரிசை பகுதிகளுக்கு அருகில் உதவிச் சாதனங்கள்



Stesen minum air
குடிநீர் நிலையம்



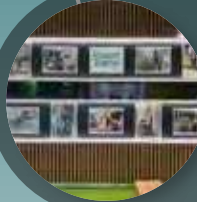
Ruang senyap untuk mereka yang berkeperluan khas
சிறப்புத் தேவைகள் உள்ளோருக்காகப் பிரத்யேகச் சத்தமில்லா அறை



Hampir 600 tempat meletak basikal disediakan di sekitar YITH untuk memudahkan gerakan aktif dan sambungan jarak pertama-dan-terakhir
தொடக்கம் முதல் இறுதிக்கட்டம் வரைக்கான பயண இணைப்புக்கு துணைபுரிய கிட்டத்தட்ட 600 மிதிவண்டி நிறுத்துமிடங்கள் (யீஷூன் ஒருங்கிணைந்த போக்குவரத்து மையத்திற்கு வெளியில்)



Dua "Heart Zone", di mana penumpang digalakkan menemani pesakit hospital atau pelawat yang menuju ke Hospital Khoo Teck Puat dan Hospital Masyarakat Yishun, atau berikan bantuan arah kepada mereka
மருத்துவமனை நோயாளிகளை அல்லது வருகையாளர்களை கூடக் புவாட் மருத்துவமனைக்கும் யீஷூன் சமூக மருத்துவமனைக்கும் அழைத்துச் செல்ல, அல்லது அவர்களுக்குப் பாதையை வழிகாட்ட பயணிகளை ஊக்குவிக்கும் இரண்டு கருணை நிலையங்கள்.



Penduduk Memberi Tanda Setuju

Puan Sim, 40 tahun

"Pusat pertukaran bas baru ini lebih dekat kepada rumah saya di Blok 932. Ia lebih bagus kerana ia kini berhawa dingin. Saya lihat stesen mengecaj dan tempat minum air juga disediakan. Ia akan memudahkan kami mengisi semula air minuman di sini."

Bersambung daripada mukasurat 15

Anggota-anggota Parlimen GRC Nee Soon dan para sukarelawan mengawasi pengendalian situasi dengan teliti. Profesor Madya Muhammad Faishal Ibrahim juga mengemaskini situasi kepada para penduduk di Facebook Live.



YITH terletak di dalam Northpoint City.

Ke YITH dari MRT Yishun:

1. Ambil "Exit D" dari Stesen MRT menuju ke arah Northpoint City
2. Teruskan perjalanan melewati kedai roti "Swee Heng 1989"
3. Naik tangga bergerak yang terletak di sebelah kedai roti ke tingkat satu
4. Salah satu pintu masuk YITH terletak di sebelah Heavenly Wang di tingkat satu

தொடர்ச்சி பக்கம் 15ல்

இரண்டாம் நாள் உச்சநேர நெரிசல் ஒரே நாளில் தீர்க்கப்பட்டது

செப்டம்பர் 9ஆம் தேதி காலை, பேருந்து சந்திப்பு நிலையத்திற்கு வெளியில் போக்குவரத்து விளக்குள்ள சாலைச்சந்திப்பில் நெரிசல் தென்பட்டது. இதற்குத் தீர்வுகாண, மூன்று நடவடிக்கைகள் உடனடியாக அமலாக்கப்பட்டன. அவை:

போக்குவரத்து விளக்குகளின் நேரம் மாற்றியமைக்கப்பட்டது

போக்குவரத்து மையத்திற்கு உள்ளேயும் சுற்றிலும் போக்குவரத்தைக் கட்டுப்படுத்த அதிகமான அதிகாரிகள் அமர்த்தப்பட்டனர்

உச்ச நேரத்தில், சேவையைத் தொடங்காத பேருந்துகள் சந்திப்பு நிலையத்திற்குள் இந்நிலைமை கையாளப்படும் விதத்தை நீ துன் நாடாளுமன்ற உறுப்பினர்களும் தொண்டியர்களும் அணுக்கமாகக் கண்காணித்தனர். இணைப் பேராசிரியர் முகம்மது ஃபைஷல் இப்ராஹிம் "பேஸ்புக் லைவில் குடியிருப்பாளர்களுக்கு உடனுக்குடன் விவரமளித்தார்.

யீஷூன் ஒருங்கிணைந்த போக்குவரத்து மையம் நார்த்பாயின்ட் சிட்டியின் உள்ளே அமைந்துள்ளது

யீஷூன் எம்ஆர்டி நிலையத்திலிருந்து யீஷூன் ஒருங்கிணைந்த போக்குவரத்து மையத்திற்குச் செல்ல:

1. எம்ஆர்டி நிலையத்திலிருந்து வெளிவாயில் D வழியாக நார்த்பாயின்ட் சிட்டி நோக்கிச் செல்லவும்
2. கடைகளைக் கடந்து "ஸ்வீ ஹெங் 1989" பேக்கரி கடைக்குச் செல்லவும்
3. பேக்கரி கடைக்குப் பக்கத்திலுள்ள மின்படிகளில் ஏறி முதல் மாடிக்குச் செல்லவும்
4. யீஷூன் ஒருங்கிணைந்த போக்குவரத்து மையத்தின் நுழைவாயில்களில் ஒன்று முதல் மாடியில் ஹெவன்லி வாங் கடைக்குப் பக்கத்தில் அமைந்துள்ளது



குடியிருப்பாளர்களின் பாராட்டு

குமாரி லிஸா, 42

"கடைத்தொகுதியில் பல்வேறு கடைகளில் உணவு வாங்கிச் செல்லவும், ஹெங் சியோங் பேரங்காடியில் மளிகைப்பொருள் வாங்கவும் நான் இங்கு அடிக்கடி வருவேன். இங்கு குளுகுளுவென இருக்கிறது. இங்கு வருவதற்கு இப்போது அதிக சௌகரியமாக இருக்கிறது."

Encik Lim Kim Sa, 66 tahun

"Saya dapati tempat ini sangat selesa dan mempunyai ciri-ciri yang sesuai untuk warga emas. Banyak tempat duduk telah disediakan untuk warga tua yang ingin berehat. Saya telah lama menunggu. Ia akhirnya siap! Anak perempuan saya hantar saya ke Northpoint City seminggu sekali. Dengan pusat pertukaran baru ini, saya dapat datang ke sini sendiri melalui Bas 803. Saya sangat bersyukur!"

திரு லாவ் கிங் லான், 60

"சக்கர நாற்காலி பயன்படுத்தும் எனக்கு, புதிய சந்திப்பு நிலையம் முற்றிலும் தடங்கலற்றதாக இருப்பது மகிழ்ச்சி அளிக்கிறது. முழுமையாகக் கூரை அமைக்கப்பட்டிருப்பதால், மழைக்கு அஞ்சாமல் எங்கு வேண்டுமானாலும் என்னால் செல்ல முடிகிறது. இன்று, இந்தப் பேருந்து சந்திப்பு நிலையத்திலிருந்து யீஷூன் எம்ஆர்டி நிலையத்திற்கு எப்படிச் செல்வது என்பதை ஆராய வந்திருக்கிறேன். பழக்கப்பட்ட இடத்திற்கு வருவதைப்போலவே இருக்கிறது - முதல் யீஷூன் பேருந்து சந்திப்பு நிலையமும் இங்குதான் கட்டப்பட்டிருந்தது."